

- Применять и оставлять прибор необходимо на устойчивой поверхности.
- Если вы кладете утюг на подставку, убедитесь, что она находится на устойчивой поверхности.
- При необходимости удалиться даже на короткое время следует выключить утюг, поставить его на подставку и вынуть вилку из электрической розетки.
- Никогда не наполнять бачок выше максимального уровня.
- Прибор не должен применяться после его падения, когда заметны следы повреждений или наблюдаются утечки воды. Во избежание любого риска все ремонты, включая замену провода питания, должны производиться исключительно в авторизованном центре сервисного обслуживания или специалистом, обладающим необходимой квалификацией.
- Аппарат предназначен только для домашнего применения и не должен использоваться для промышленной и профессиональной целей.
- Изготовитель не несет ответственности за неправильное использование прибора или использование его в целях, не предусмотренных данным руководством.
- Рекомендуется хранить оригиналную упаковку, т.к. бесплатное сервисное обслуживание не предусмотрено в случае повреждений, вызванных несоответствующей упаковкой изделия при его отсыпке в авторизованный Центр сервисного обслуживания.

### ▲ Опасность для детей

- Прибором могут пользоваться дети старше 8 лет или лица с ограниченными физическими, сенсорными или умственными возможностями, либо же лица с отсутствием опыта или умения обращения с подобными устройствами, но только под наблюдением ответственного лица, и только после того, как их проинформируют о правилах пользования устройством, а также предупредят об опасностях, которым они могут подвергнуться во время его эксплуатации.
- Не оставлять без присмотра шнур электропитания в доступном для детей месте.
- Дети не должны выполнять изложенные в настоящей инструкции правила чистки и обслуживания прибора без наблюдения взрослых.
- Не допускайте, чтобы дети играли с прибором.
- Во избежание опасности не оставлять упаковку прибора в местах, доступных детям.
- При полном прекращении пользования прибором отрезать питающий провод для приведения прибора в безопасное состояние. Рекомендуется следить, чтобы отдельные детали прибора, представляющие опасность, не использовались детьми для игры.

### ▲ Опасность поражения электричеством

- Перед подключением прибора к электросети проверить, соответствует ли напряжение, указанное на табличке прибора, напряжению сети.
- Подключать питающий провод прибора к розетке с заземлением.
- НЕ ОПУСКАТЬ ПРИБОР В ВОДУ И В ДРУГИЕ ЖИДКОСТИ.
- Не гладить влажными руками или без обуви.

### ▲ Опасность, вызываемая другими причинами

- Перед применением аппарата заполните бачок водой. Наполнение водой должно производиться, когда вилка электрического провода питания вынута из розетки.
- Для пополнения воды в бачке всегда используйте прилагаемую мензуру. Не подставляйте утюг под водопроводный кран.
- После заполнения закройте бачок, убедитесь, что он плотно закрыт.
- Включать прибор только, когда он находится в рабочем положении.
- При первом использовании прибора может произойти небольшое выделение дыма; Это нормальное явление, вызываемое тем, что на некоторые детали нанесена смазка, и она прекращается в течение короткого времени.
- При использовании следует установить аппарат на горизонтальную, стабильную и хорошо освещенную поверхность.
- Не оставлять подключенный к электросети прибор без присмотра.

## РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

### Наполнение бачка

**Внимание**  
Перед наполнением бачка водой убедитесь, что утюг не подключен к электросети.

Откройте бачок с водой (B), потянув его вверх, и, держа утюг вертикально, заполните бачок водопроводной водой до максимального уровня, используя прилагаемую мензуру (F) (рис. 2). Закройте отверстие бачка (B). Если водопроводная вода дает известковый осадок, то используйте деминерализованную воду.

**Никогда не наполнять бачок выше максимального уровня.**

Не напивать в бачок уксус, умягчитель или ароматизированные жидкости; в противном случае гарантийные обязательства не соблюдаются.

При необходимости добавить воду во время гладки, прежде чем наполнить бачок водой необходимо выключить утюг и вытащить вилку электропровода из розетки.

**Включение прибора**

Может случиться, что во время первого использования утюга из его подошвы появятся отпечатки в виде белого порошка; это нормальное явление, и оно пройдет после нескольких выбросов пара.

**Система автоочистки**  
Рекомендуется выполнять данную операцию регулярно (раз или два в месяц) для увеличения срока службы утюга.

Заполните бачок для воды на одну четверть используя мензуру (F) (рис. 5).

Поместите утюг на устойчивую поверхность на железной подставке (I) вертикально. Ведите штепсельную вилку в розетку электрического тока. Убедитесь в том, что регулятор пара наставлен на "0".

Установите регулятор температуры на максимум "MAX". Дайте утюгу нагреться до тех пор, пока индикатор (J) не начнет светиться.

Установите регулятор температуры на минимум "OFF".

Выключите утюг из розетки и поставьте его горизонтально в раковину. Из отверстий подошвы утюга выйдет пар и выпадет вода, которые удалят отложения накипи и загрязнения, скопившиеся внутри подошвы.

Осторожно двигайте утюг туда-сюда, пока вода не высыпается из бачка полностью.

По окончанию процедуры самоочистки верните регулятор пара на минимум "OFF".

Поставьте утюг вертикально на подставку для утюга и подождите пока подошва утюга полностью не охладится.

Убедитесь, что подошва утюга спуща, перед тем как ставить его на место.

Перед тем, как вновь использовать утюг, проверьте его на старом кусочке ткани, чтобы убедиться, что подошва и бачок чистые, а также, чтобы остатки воды испарились.

**Чистота подошвы и корпуса**

**Внимание**  
Не применять абразивный материал для очистки подошвы. Следить за тем, чтобы подошва оставалась гладкой: избегать контакта с металлическими предметами.

Подготовите изделие к гладжке, разделив их по типам ткани: шерсть с шерстью, хлопок и т.д.

Покроем наружу подошвы утюга происходит намного быстрее охлаждения, рекомендуется начинать гладить с тканей, которые требуют более низкой температуры, чтобы затем постепенно перейти к другим тканям, требующим более высокой температуры.

Если ткань состоит из нескольких типов волокон, установите температуру для волокна, требующего самой низкой температуры. Например, если ткань состоит из 10% синтетических волокон и 30% хлопка, необходимо установить температуру на позицию "1" (см.таблицу) без использования пара, то есть на позицию для гладки синтетических тканей.

Если вам незнаком состав ткани, подлежащей гладжке с тканью, которые требуют более низкой температуры, чтобы затем постепенно перейти к другим тканям, требующим более высокой температуры.

Если ткань состоит из нескольких типов волокон, установите температуру для волокна, требующего самой низкой температуры. Например, если ткань состоит из 10% синтетических волокон и 30% хлопка, необходимо установить температуру на позицию "1" (см.таблицу) без использования пара, то есть на позицию для гладки синтетических тканей.

Если вам незнаком состав ткани, подлежащей гладжке с тканью, которые требуют более низкой температуры, чтобы затем постепенно перейти к другим тканям, требующим более высокой температуры.

Если ткань состоит из нескольких типов волокон, установите температуру для волокна, требующего самой низкой температуры. Например, если ткань состоит из 10% синтетических волокон и 30% хлопка, необходимо установить температуру на позицию "1" (см.таблицу) без использования пара, то есть на позицию для гладки синтетических тканей.

Если вам незнаком состав ткани, подлежащей гладжке с тканью, которые требуют более низкой температуры, чтобы затем постепенно перейти к другим тканям, требующим более высокой температуры.

Если ткань состоит из нескольких типов волокон, установите температуру для волокна, требующего самой низкой температуры. Например, если ткань состоит из 10% синтетических волокон и 30% хлопка, необходимо установить температуру на позицию "1" (см.таблицу) без использования пара, то есть на позицию для гладки синтетических тканей.

Если вам незнаком состав ткани, подлежащей гладжке с тканью, которые требуют более низкой температуры, чтобы затем постепенно перейти к другим тканям, требующим более высокой температуры.

Если ткань состоит из нескольких типов волокон, установите температуру для волокна, требующего самой низкой температуры. Например, если ткань состоит из 10% синтетических волокон и 30% хлопка, необходимо установить температуру на позицию "1" (см.таблицу) без использования пара, то есть на позицию для гладки синтетических тканей.

Если вам незнаком состав ткани, подлежащей гладжке с тканью, которые требуют более низкой температуры, чтобы затем постепенно перейти к другим тканям, требующим более высокой температуры.

Если ткань состоит из нескольких типов волокон, установите температуру для волокна, требующего самой низкой температуры. Например, если ткань состоит из 10% синтетических волокон и 30% хлопка, необходимо установить температуру на позицию "1" (см.таблицу) без использования пара, то есть на позицию для гладки синтетических тканей.

Если вам незнаком состав ткани, подлежащей гладжке с тканью, которые требуют более низкой температуры, чтобы затем постепенно перейти к другим тканям, требующим более высокой температуры.

Если ткань состоит из нескольких типов волокон, установите температуру для волокна, требующего самой низкой температуры. Например, если ткань состоит из 10% синтетических волокон и 30% хлопка, необходимо установить температуру на позицию "1" (см.таблицу) без использования пара, то есть на позицию для гладки синтетических тканей.

Если вам незнаком состав ткани, подлежащей гладжке с тканью, которые требуют более низкой температуры, чтобы затем постепенно перейти к другим тканям, требующим более высокой температуры.

Если ткань состоит из нескольких типов волокон, установите температуру для волокна, требующего самой низкой температуры. Например, если ткань состоит из 10% синтетических волокон и 30% хлопка, необходимо установить температуру на позицию "1" (см.таблицу) без использования пара, то есть на позицию для гладки синтетических тканей.

Если вам незнаком состав ткани, подлежащей гладжке с тканью, которые требуют более низкой температуры, чтобы затем постепенно перейти к другим тканям, требующим более высокой температуры.

Если ткань состоит из нескольких типов волокон, установите температуру для волокна, требующего самой низкой температуры. Например, если ткань состоит из 10% синтетических волокон и 30% хлопка, необходимо установить температуру на позицию "1" (см.таблицу) без использования пара, то есть на позицию для гладки синтетических тканей.

Если вам незнаком состав ткани, подлежащей гладжке с тканью, которые требуют более низкой температуры, чтобы затем постепенно перейти к другим тканям, требующим более высокой температуры.

Если ткань состоит из нескольких типов волокон, установите температуру для волокна, требующего самой низкой температуры. Например, если ткань состоит из 10% синтетических волокон и 30% хлопка, необходимо установить температуру на позицию "1" (см.таблицу) без использования пара, то есть на позицию для гладки синтетических тканей.

Если вам незнаком состав ткани, подлежащей гладжке с тканью, которые требуют более низкой температуры, чтобы затем постепенно перейти к другим тканям, требующим более высокой температуры.

Если ткань состоит из нескольких типов волокон, установите температуру для волокна, требующего самой низкой температуры. Например, если ткань состоит из 10% синтетических волокон и 30% хлопка, необходимо установить температуру на позицию "1" (см.таблицу) без использования пара, то есть на позицию для гладки синтетических тканей.

Если вам незнаком состав ткани, подлежащей гладжке с тканью, которые требуют более низкой температуры, чтобы затем постепенно перейти к другим тканям, требующим более высокой температуры.

Если ткань состоит из нескольких типов волокон, установите температуру для волокна, требующего самой низкой температуры. Например, если ткань состоит из 10% синтетических волокон и 30% хлопка, необходимо установить температуру на позицию "1" (см.таблицу) без использования пара, то есть на позицию для гладки синтетических тканей.

Если вам незнаком состав ткани, подлежащей гладжке с тканью, которые требуют более низкой температуры, чтобы затем постепенно перейти к другим тканям, требующим более высокой температуры.

Если ткань состоит из нескольких типов волокон, установите температуру для волокна, требующего самой низкой температуры. Например, если ткань состоит из 10% синтетических волокон и 30% хлопка, необходимо установить температуру на позицию "1" (см.таблицу) без использования пара, то есть на позицию для гладки синтетических тканей.

Если вам незнаком состав ткани, подлежащей гладжке с тканью, которые требуют более низкой температуры, чтобы затем постепенно перейти к другим тканям, требующим более высокой температуры.

Если ткань состоит из нескольких типов волокон, установите температуру для волокна, требующего самой низкой температуры. Например, если ткань состоит из 10% синтетических волокон и 30% хлопка, необходимо установить температуру на позицию "1" (см.таблицу) без использования пара, то есть на позицию для гладки синтетических тканей.

Если вам незнаком состав ткани, подлежащей гладжке с тканью, которые требуют более низкой температуры, чтобы затем постепенно перейти к другим тканям, требующим более высокой температуры.

Если ткань состоит из нескольких типов волокон, установите температуру для волокна, требующего самой низкой температуры. Например, если ткань состоит из 10% синтетических волокон и 30% хлопка, необходимо установить температуру на позицию "1" (см.таблицу) без использования пара, то есть на позицию для гладки синтетических тканей.

Если вам незнаком состав ткани, подлежащей гладжке с тканью, которые требуют более низкой температуры, чтобы затем постепенно перейти к другим тканям, требующим более высокой температуры.

Если ткань состоит из нескольких типов волокон, установите температуру для волокна, требующего самой низкой температуры. Например, если ткань состоит из 10% синтетических волокон и 30% хлопка, необходимо установить температуру на позицию "1" (см.таблицу) без использования пара, то есть на позицию для гладки синтетических тканей.

Если вам незнаком состав ткани, подлежащей гладжке с тканью, которые требуют более низкой температуры, чтобы затем постепенно перейти к другим тканям, требующим более высокой температуры.

Если ткань состоит из нескольких типов волокон, установите температуру для волокна, требующего самой низкой температуры. Например, если ткань состоит из 10% синтетических волокон и 30% хлопка, необходимо установить температуру на позицию "1" (см.таблицу) без использования пара, то есть на позицию для гладки синтетических тканей.

Если вам незнаком состав ткани, подлежащей гладжке с тканью, которые требуют более низкой температуры, чтобы затем постепенно перейти к другим тканям, требующим более высокой температуры.

Если ткань состоит из нескольких типов волокон, установите температуру для волокна, требующего самой низкой температуры. Например, если ткань состоит из 10% синтетических волокон и 30% хлопка, необходимо установить температу